

Commissione giudicatrice della selezione pubblica per la stipula di un contratto di lavoro subordinato a tempo determinato per lo svolgimento di attività di ricerca, di didattica, di didattica integrativa e di servizio agli studenti, ai sensi dell'art. 24, comma 3 lett. b) della legge 30.12.2010, n. 240, presso il Dipartimento di Scienze Umanistiche dell'Università degli Studi di Catania, per il settore concorsuale 10/M2 - settore scientifico-disciplinare L-LIN/21 Slavistica.

**Verbale n.1
(predeterminazione criteri)**

Il giorno 30/11/2023 alle ore 12.00 si riunisce, per via telematica, giusta autorizzazione rettorale, la Commissione giudicatrice della selezione pubblica per la stipula di un contratto di ricercatore a tempo determinato ai sensi dell'art. 24, comma 3 lett. b) della legge 30.12.2010, n. 240, presso il Dipartimento di Scienze Umanistiche dell'Università degli Studi di Catania, per il settore concorsuale 10/M2 - settore scientifico-disciplinare L-LIN/21-Slavistica, bandito con D.R. n. 1828 del 08/05/2023.

La Commissione, nominata con D.R. 3344 del 07/09/2023 risulta composta da:
Prof.ssa Laura SALMON, ordinario in servizio presso il Dipartimento di Lingue e Culture Moderne dell'Università degli Studi di Genova;
Prof. Marco CARATTOZZOLO, associato in servizio presso il Dipartimento di Ricerca e Innovazione Umanistica dell'Università degli Studi di Bari;
Prof.ssa Raffaella VASSENA, associato in servizio presso il Dipartimento di Lingue, Letterature, Culture e Mediazioni dell'Università degli Studi di Milano.

Verificata la presenza contemporanea di tutti i membri componenti in collegamento telematico, come da dichiarazioni allegate al presente verbale, la Commissione preliminarmente procede alla nomina del Presidente e del Segretario, rispettivamente nella persona della Prof.ssa Salmon e della Prof.ssa Vassena.

I membri della Commissione dichiarano di non avere tra loro alcuna relazione di parentela o di affinità, fino al IV grado incluso.

Preliminarmente, in adempimento della disposizione di cui all'art. 1, comma 46, della legge n. 190/2012, i suddetti commissari rendono, ai sensi del D.P.R. n. 445/2000 e s.m.i, dichiarazione sostitutiva attestante "*di non aver riportato condanne, anche con sentenza non passata in giudicato, per i reati previsti nel capo I del titolo II del libro secondo del codice penale*". (Allegato 1 - dichiarazioni)

La Commissione dichiara che si atterrà a quanto previsto dal "Regolamento per l'assunzione di ricercatori a tempo determinato ai sensi dell'art. 24 della legge n. 240 del 30/12/2010", emanato con D.R. n. 3516 del 25/11/2020 e ss.mm.ii., nonché dal bando della presente selezione pubblica.

Preliminarmente, la Commissione prende atto che il numero dei candidati alla presente selezione, così come comunicato dall'ufficio competente, non supera le sei unità.

Pertanto, secondo quanto stabilito dal citato Regolamento di Ateneo, nonché dal bando di selezione, tutti i candidati sono direttamente ammessi a discutere con la Commissione i titoli e le pubblicazioni.

A seguito di tale discussione, la Commissione attribuirà un punteggio ai titoli e a ciascuna delle pubblicazioni presentate dai candidati, secondo i seguenti parametri:

- titoli: fino ad un massimo di punti 50/100;
- pubblicazioni: fino ad un massimo di punti 50/100.

Il candidato dovrà, altresì, superare una prova orale mirata all'accertamento dell'adeguata conoscenza della lingua russa, richiesta dal bando di selezione. Detta prova avverrà contestualmente alla discussione dei titoli e delle pubblicazioni.

La Commissione giudicatrice, fermo restando che il punteggio massimo attribuibile ai titoli è pari a 50 punti, predetermina il punteggio massimo attribuibile a ciascuna delle categorie di titoli, specificando in dettaglio i criteri da applicare.

La Commissione giudicatrice deve valutare la consistenza complessiva della produzione scientifica del candidato, l'intensità e la continuità temporale della stessa, fatti salvi i periodi, adeguatamente documentati, di allontanamento non volontario dall'attività di ricerca, con particolare riferimento alle funzioni genitoriali.

La Commissione attribuirà il punteggio utilizzando i seguenti parametri e criteri:

Titoli: fino ad un massimo, complessivo, di punti 50 attribuibili a:

- a. titolo di dottore di ricerca o titolo equivalente, conseguito in Italia o all'estero, fino ad un massimo di punti 8, sulla base dei seguenti criteri: congruenza con il settore scientifico-disciplinare stabilito nel bando, durata del dottorato ed eventuale periodo trascorso all'estero;
- b. svolgimento di attività didattica a livello universitario in Italia o all'estero, fino ad un massimo di punti 10, sulla base dei seguenti criteri: congruenza dell'attività didattica svolta con il settore scientifico-disciplinare stabilito nel bando, titolarità, durata, tipologia di corso nel quale è stata svolta;
- c. documentata attività di formazione (master di II livello o corso di perfezionamento congruente con il settore scientifico-disciplinare), o di ricerca (assegnio di ricerca, post-dottorato, contratto di ricercatore a tempo determinato ex lege 240/2010 e altre tipologie di attività analoghe), presso qualificati istituti italiani o stranieri fino ad un massimo di punti 10 sulla base dei seguenti criteri: congruenza con il settore scientifico-disciplinare stabilito nel bando, tipologia di attività di formazione, tipologia dell'attività di ricerca, durata, continuità, prestigio dell'istituzione;
- d. organizzazione, direzione e coordinamento di gruppi di ricerca nazionali e internazionali, o partecipazione agli stessi, fino ad un massimo di punti 6 sulla base dei seguenti criteri: congruenza del progetto di ricerca con il settore scientifico-disciplinare stabilito nel bando, funzione svolta all'interno del gruppo di ricerca, prestigio della ricerca e delle istituzioni coinvolte;
- e. partecipazione in qualità di relatore a congressi e convegni nazionali e internazionali, fino ad un massimo di punti 5, sulla base dei seguenti criteri: congruenza del congresso con il settore scientifico-disciplinare stabilito nel bando, rilevanza della sede, numero delle partecipazioni;
- f. conseguimento di premi e riconoscimenti nazionali e internazionali per attività di ricerca o traduzione, ivi compreso l'eventuale possesso di abilitazione scientifica nazionale, fino ad un massimo di punti 5, sulla base dei seguenti criteri: congruenza con il settore scientifico-disciplinare stabilito nel bando, rilevanza dell'istituzione conferente il premio;
- g. consistenza complessiva della produzione scientifica, l'intensità e la continuità temporale della stessa, fino ad un massimo di punti 6 sulla base dei seguenti criteri: congruenza con il settore scientifico-disciplinare stabilito nel bando, prestigio della collocazione editoriale.

La valutazione di ciascun elemento sarà effettuata considerando specificamente la significatività che esso assume in ordine alla qualità e quantità dell'attività di ricerca svolta dal singolo candidato.

Publicazioni scientifiche: fino ad un massimo di punti 50.

Per quanto attiene alle pubblicazioni, la Commissione giudicatrice stabilisce i punteggi massimi attribuibili a ciascuna delle pubblicazioni prodotte dal candidato in allegato all'istanza di partecipazione alla selezione.

Qualora a seguito dell'attribuzione del punteggio alle pubblicazioni uno dei candidati superasse il punteggio massimo di 50 punti previsto, il punteggio relativo al candidato verrà ricondotto a 50.

La Commissione giudicatrice, nell'effettuare la valutazione dei candidati, prenderà in considerazione esclusivamente pubblicazioni che rispettino quanto previsto all'art. 3, lettera d) e all'art. 6, nel paragrafo "*valutazione della produzione scientifica*" del bando di selezione, in particolare pubblicazioni o testi accettati per la pubblicazione, nonché saggi inseriti in opere collettanee e articoli editi su riviste in formato cartaceo o digitale con esclusione di note interne o rapporti dipartimentali. Verrà, inoltre, presa in considerazione la tesi di dottorato o dei titoli equipollenti (ove tale tesi sia ricompresa nell'elenco delle 12 pubblicazioni presentate dal candidato ai fini della selezione e non corrisponda al contenuto di una ulteriore pubblicazione presentata per la valutazione). La Commissione utilizzerà per l'attribuzione dei punteggi a ciascuna delle pubblicazioni presentate dai candidati i seguenti criteri:

- a. congruenza di ciascuna pubblicazione con il settore scientifico-disciplinare indicato quale "profilo";
- b. originalità, rigore metodologico e rilevanza di ciascuna pubblicazione scientifica;
- c. rilevanza scientifica della collocazione editoriale di ciascuna pubblicazione e sua diffusione all'interno della comunità scientifica;
- d. determinazione analitica, anche sulla base di criteri riconosciuti nella comunità scientifica internazionale, dell'apporto individuale del candidato nel caso di partecipazione del medesimo a lavori in collaborazione.

In particolare, il punteggio verrà così attribuito:

- a) articoli su riviste in formato cartaceo o digitale: *nazionali* fino ad un massimo di punti 3 per ciascuna delle pubblicazioni rientranti nella tipologia, ed *internazionali*, fino ad un massimo di punti 4 per ciascuna delle pubblicazioni rientranti nella tipologia;
- b) monografie: fino ad un massimo di punti 6 per ciascuna delle pubblicazioni rientranti nella tipologia;
- c) interventi a convegno con pubblicazione degli atti: fino ad un massimo di punti 4 per ciascuna delle pubblicazioni rientranti nella tipologia;
- d) capitoli di libro: fino ad un massimo di punti 4 per ciascuna delle pubblicazioni rientranti nella tipologia;
- e) tesi di dottorato: fino ad un massimo di punti 4;
- f) traduzioni congruenti con il profilo indicato nel bando (ferma restando la non valutabilità dei testi non pubblicati né accettati per la pubblicazione): fino a un massimo di punti 3.

La Commissione stabilisce che la prova orale, mirata all'accertamento dell'adeguata conoscenza della lingua russa, si svolgerà mediante conversazione sulle prospettive di ricerca del candidato. La prova orale sarà giudicata superata o non superata sulla base dei seguenti criteri: competenze lessicali, morfosintattiche e pragmatiche relative alla lingua russa.

La Commissione, sulla base dei punteggi attribuiti a seguito della valutazione dei titoli e di ciascuna delle pubblicazioni presentate dai candidati ammessi alla selezione e dell'accertamento linguistico, individuerà il candidato migliore, che dovrà avere conseguito una valutazione complessiva di almeno 70 punti.

La determinazione di tutti i predetti criteri di valutazione, così come ogni altra decisione, è stata conseguita dalla Commissione all'unanimità.

La Commissione si riconvoca alle ore 14.45 del giorno 18/12/2023 per prendere visione dell'elenco dei candidati e per stabilire la data in cui si terranno la discussione dei titoli e della produzione scientifica e la prova orale volta all'accertamento della adeguata conoscenza della lingua straniera.

La seduta è tolta alle ore 13.45 del giorno 30/11/2023.

Il presente verbale, sottoscritto dalla Prof.ssa Salmon, Presidente della Commissione, viene inviato ai restanti componenti, affinché provvedano a rilasciare la dichiarazione di adesione.

Il verbale, integrato dalle dichiarazioni rese in adempimento dell'art. 1, comma 46, della legge n. 190/2012 (allegato 1), nonché dalle dichiarazioni di adesione rese dai singoli componenti, verrà trasmesso, a cura della Prof.ssa Salmon, all'ufficio competente perché ne assicuri la pubblicità mediante pubblicazione sul sito web d'Ateneo.

Prof.ssa Laura Salmon (Presidente)

Commissione giudicatrice della selezione pubblica per la stipula di un contratto di lavoro subordinato a tempo determinato per lo svolgimento di attività di ricerca, di didattica, di didattica integrativa e di servizio agli studenti, ai sensi dell'art. 24, comma 3 lett., b) della legge 30.12.2010, n. 240, presso il dipartimento di Scienze Umanistiche dell'Università degli Studi di Catania, per il settore concorsuale 10/M2 - settore scientifico-disciplinare L-LIN/21 Slavistica.

DICHIARAZIONE

Il sottoscritto prof. Marco Caratozzolo, membro della commissione giudicatrice della selezione pubblica per la stipula di un contratto di ricercatore a tempo determinato ai sensi dell'art. 24, comma 3 lett. b), della legge 30.12.2010, n. 240, presso il dipartimento di Scienze Umanistiche dell'Università degli Studi di Catania, per il settore concorsuale 10/M2 - settore scientifico-disciplinare L-LIN/21, bandito con D.R. n. 1828 dell'8 maggio 2023, dichiara di aver partecipato, per via telematica, alla riunione preliminare della commissione, tenutasi in data 30 novembre 2023 dalle ore 12.00 alle ore 13.45. In tale riunione, la commissione ha definito:

- a) i criteri per l'attribuzione di un punteggio ai titoli e a ciascuna delle pubblicazioni dei candidati ammessi alla discussione, con la commissione, dei titoli e della produzione scientifica degli stessi;
- b) le modalità di espletamento e i criteri di valutazione della prova orale, tesa ad accertare l'adeguata conoscenza della lingua russa.

Dichiara, altresì, di concordare con il verbale redatto contestualmente, a firma della prof.ssa Laura Salmon, presidente della commissione, che sarà trasmesso all'ufficio competente per i provvedimenti consequenziali.

In fede

Bari, 30 novembre 2023

FIRMA

Firmato digitalmente da: Marco Caratozzolo
Organizzazione: UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI BARI/80002170720
Limitazioni d'uso: Explicit Text: Il titolare fa uso del presente certificato solo per le finalità di lavoro per le quali esso è stato emesso. The certificate holder must use the certificate only for the purposes for which it is issued.
Data: 30/11/2023 15:09:30

Commissione giudicatrice della selezione pubblica per la stipula di un contratto di lavoro subordinato a tempo determinato per lo svolgimento di attività di ricerca, di didattica, di didattica integrativa e di servizio agli studenti, ai sensi dell'art. 24, comma 3 lett., b) della legge 30.12.2010, n. 240, presso il Dipartimento di Scienze Umanistiche dell'Università degli Studi di Catania, per il settore concorsuale 10/M2 - settore scientifico-disciplinare L-LIN/21 Slavistica.

DICHIARAZIONE

La sottoscritta Prof.ssa Raffaella VASSENA, membro della commissione giudicatrice della selezione pubblica per la stipula di un contratto di ricercatore a tempo determinato ai sensi dell'art. 24, comma 3 lett., b) della legge 30.12.2010, n. 240, presso il dipartimento di Scienze Umanistiche dell'Università degli Studi di Catania, per il settore concorsuale 10/M2 - settore scientifico-disciplinare L-LIN/21-Slavistica, bandito con D.R. n. 1828 del 08/05/2023, dichiara di aver partecipato, per via telematica, alla riunione preliminare della commissione, tenutasi in data 30/11/2023 dalle ore 12 alle ore 13,45. In tale riunione, la commissione ha definito:

- a) i criteri per l'attribuzione di un punteggio ai titoli e a ciascuna delle pubblicazioni dei candidati ammessi alla discussione, con la commissione, dei titoli e della produzione scientifica degli stessi;
- b) le modalità di espletamento e i criteri di valutazione della prova orale, tesa ad accertare l'adeguata conoscenza della lingua russa.

Dichiara, altresì, di concordare con il verbale redatto contestualmente, a firma della prof.ssa Salmon, presidente della commissione, che sarà trasmesso all'ufficio competente per i provvedimenti consequenziali.

In fede

Milano, 30/11/2023



Raffaella
Vassena
Università degli
Studi di Milano
30.11.2023
14:23:03
GMT+00:00